ANUNCIOS.

A los suscritores a medio real la linea en la cuart apla na y d real los no suscritores. Por messes, precios conven cionales — En las planas tercera, segunda y primera, un real más respectivamente. — Anuncios mortuorios en la cuarta plana, desde 40 reales en adelante. — Los comunicados y remitidos de 1.50 à 20 reales linea d juicio de esta Administracion. — Todo pago se entiende por adelantado — Insértese o nó, no se devuelve ningun original.

CORRESPONSAL EN PARIS, PARA ANUNCIOS Y RECLA MOS.—A. Lorette, 51 bis, rue Sainte Anne.

Número suelto, un real.



PRECIOS DE SUSCRICION.

Reste de España y Pertugal 3 id. 20.
Islas de Cuba y Puerte-Rice, semestre 6 pesos en oro, 1 año 8 id.

En Francia. Trimestre, 30 Semestre, 45 rs.

No se servirá ninguna suscricion, sin prévio pago adclantado.—La correspondencia, al Administrador de este
periódice.

REDACCION Y ADMON .- PROGRESO, -4, P.º 3.º 1.º PTA.

DIARIO DE GERONA.

ÓRGANO DEL PARTIDO LIBERAL DE LA PROVINCIA.

Seccion Oficial.

Gaceta del 2.—No contiene disposicion alguna de interés general.

Gobernacion.—Real orden declarando subsistente el fallo en el que el
Ayuntamiento de Santa Eugenia (Gerona) incluyó en cabeza de lista á Casimiro Ferrarons, y declarando nulo
el sorteo supletorio celebrado de órden de la comision provincial.

DEFENSA DEL DOCTOR FERRAN.

Para que se vea como la envidia y la maldad en amigable consorcio con la ignorancia combaten el insigne Doctor Ferran y á que quedan reducidas las mamarrachadas de sus detractores, lean nuestros lectores la siguiente carta que el ilustre é ilustrado Doctor Letamendi ha dirijido á nuestro colega El Correo de Madrid. Dice:

«Sr. Director de El Correo.

Mi distinguido y buen amigo: las especies ayer vertidas en el Salon de Conferencias del Congreso, y consignadas en el Balance det Dia de Et Correo de anoche, son de tal naturaleza, que exigen una pronta y terminante rectificacion.

En primer lugar, atribuir al ilustrado gobernador civil de Valencia la pretension de que el doctor Ferran improvise cultivos atenuados, paréceme una humorística injuria á tan respetable autoridad. Tamaña intrusion de un profano en el sagrado campo científico seria el colmo de las impertinencias. Sobrado sabe el digno gobernador cuanto difieren entre si los cultivos de virgula y los cultivos de electores: á estos se les atenúa en un pestañear con la promesa de una credencial ó con la desaparicion de un expediente súcio; mientras que á los microbios, con ser agentes de corrupcion, no hay quien sea capaz de corromperlos. De las criaturas vivientes una sola, el hombre, es susceptible de caer en complacencias á expensas de su deber; y todos los ruegos y encarecimientos de Ferrán á sus virgulas, encaminadas á complacer á S. E., recibirian un irrevolcable «non possumus.»

En segundo lugar, es inexacto que el ilustre experimentador necesite cuatro meses para atenuar el bacillus cholerigenus, y que sus actuales vacunas sean de virgulas, procedentes de Marsella.

Hé aquí, con respecto á estos extremos, la puntual relacion de los he-

Desde Octubre de 1884, no queda en el laboratorio de Ferrán ni una virgula francesa. ¿Cómo fué eso? Hélo aqui. Las virgulas coléricas traidas del hospital Pharo, y que á despecho de las fumigaciones del Infierno del Porthus, habian llegado á Tortosa sanas y salvas, y allí vejetaban llenas de vida y esperanzas, sucumbieron un dia por una causa que honra y sublima á Ferrán, puesto que como éste no es solo un gran experimentador,

sino tambien un gran clínico, ó mé-dico práctico, sucedió que, al volver á sus lares, vióse asediado por una suerte de exigencias que jamás conturbaron el sosiego experimental ni del joven Koch, ni del anciano Pasteur, ni de la inmensa mayoria de los modernos experimentadores; vióse solicitado por una clientela sedienta de consuelo y hambrienta de remedio; tanto más, cuanto que ya en Tortosa, por entonces, se habian dado casos de cólera asiático. Y como quiera que á Ferran le sobra de corazon lo que a los cultivos de vírgula les falta de paciencia... un dia se encontró completamente pasadas, perdidas, disipadas sus crias.

Desde entonces Ferrán trabajé con virgulas de coléricos tortosinos, (de las cuales me remitió entonces, y conservo preciosos ejemplares); con ellas últimó su gran descubrimiento de la evolucion del Peronospora Ferranii; con ellas, más tarde, ensayó la vacuna del colera.

Llamado luego á tierra de Valencia, telegrafiábame desde Alcira que próximo á agotar sus grandes repuestos de cultivos atenuados de Tortosa, los estaba sustituyendo con tiempo á favor de las virgulas procedentes de los atacados de Alcira. (Es decir, que entre cuatro meses y la improvisacion, hay un tercer término que es el que Ferrán habrá indicado, y que yo me callo, porque me guardaré bien de confundir mi papel de defensor con el de invasor de la personalidad del más ilustre de mis discípulos.)

Lo que sí puedo afirmar, porque resulta de los hechos, es que los detractores de Ferrán quedan encerrados en este círculo de hierro. Si los cultivos de Alcira atenuados causan el Colera esperimental, spodrá negarse que los atacados de Alcira, productores de esas vírgulas, padecen el colero real o natural? Y dado ese colera real o natural, sá que entorpecer en España y soñar con trasferir á Calcuta los esperimentos comprobatorios de los efectos profilácticos del colera esperimental?

Hé aqui, amigo mio, aclaradas las confusas y peligrosas especies que ayer tomaban cuerpo entre los señores diputados á impulsos de una impaciencia tan natural como ocasionada á malas inteligencias. En la marcha de los acontecimientos, como en música, los silencios tienen positivo valor; en música son parte esencial de la música, en la marcha de los acontecimientos, forman parte esencial del acontecimiento mismo. Durante el actual período, pues, la mejor crónica del pensar de Madrid sobre Ferran y su invento, es el silencio. Dejemos que hablen los corresponsales y, a lo sumo, aquilatemos sas versiones si, además de distintas, resultaren diferentes ó diversas.

Por mi parte, al escribir estas lineas, cumplo con un encargo del doctor Ferrán y con los deberes que me imponen la antigüedad y la intimidad de mis relaciones con éste; conste, pues, que si seré el primero

en guardar silencio durante la crisis oficial del asunto, asimismo seré el primero en rectificar toda especie falsa ó infundada.

Al dar á mi amadísimo colega el postrer abrazo de despedida en el andén, díjele, como Mefistófeles á Fausto: «Parte tú á fondo, mientras yo estoy al quite.» Y aunque es muy cierto que mi poder no llega al del ángel de las tinieblas, no lo es menos que en el presente lance el pobre infortunado Valentin está representando una causa ya muerta de antemano.

Sabe V. cuánto le quiere su amigo afectisimo que B. S. M.,—José de Letamendi.

31 de Mayo de 1885.

El insigne Zorrilla.

El gran poeta de nuestro siglo, el popular vate, el inspirado cantor de las glorias pátrias, el panegirista inspirado de la Madre de Dios, el autor de D. Juan Tenorio, en una palabra, el poeta D. José Zorrilla de quien Gerona conserva recientes y gratísimos recuerdos y á quien España cuenta como una de sus preclaras glorias, ha sido nombrado individuo de la Academia de la lengua.

Al acto de su recepcion, y como premio á sus servicios y á su jamás agotada inspiracion, no solo ha asistido un público numerosísimo y distinguido, si nó que S. M. el Rey ha querido ser testigo de tal distincion presidiendo el acto con sus augustas esposa y madre SS. MM. las Reinas Cristina é Isabel.

Si fuéramos á narrar la descripcion que de la recepcion hacen los periódicos todos de Madrid, necesitariamos que La Lucha cuadruplicara su tamaño; pero no siendo ello posible bien á pesar nuestro, vamos á suprimir parte de los originales que teniámos ya preparados para este número, para dar á conocer á nuestros favorecedores la última concepcion del primero de nuestros poetas, su discurso en verso, prueba fehaciente de que los años no amenguan la inspirada imajinacion del cantor á la pátria, y en cuyo trabajo se encuentra perfectamente delineados los perfiles de su azarosa existencia, la amargura de sus muchos desengaños y la crítica severa pero sublime de la actual degeneracion de la poesia magullada por ramplones vates y negociada como letra de cambio en el mercado del mas grosero positivismo.

Dando á conocer este discurso, cumplimos el deber que tenemos para un maestro de eterno renombre, para el poeta de envidiable numen, para el Español de inmarcesible gloria y para el cariñoso cuanto sencillo amigo á quien rendimos esta modesta prueba de nuestra reverencia y respeto, y á quien enviamos desde nuestras columnas, honradas un dia por su inspirada pluma, la enhorabuena mas cordial por la distinción merecidísima de que acaba de ser objeto, y la since-

ridad de nuestra admiracion y respeto.

He aqui el discurso sobre el cual excusamos llamar la atencion de nadie, toda vez que el nombre de Zorrilla basta para que se lean sus producciones con la avidez de quien ansia elevarse á las regiones de lo sublime en alas de la mas exquísita idealidad.

Mi recepción, señores, como todo lo que me sintetiza ó me revela, como todas mis obras y mis hechos, para ser natural, va á ser escentrica: pero excéntrica y lógica; su forma una tan solo puede ser, y es esta. ¿Qué es lo que me ha valido la honra do-

de aceptarme dos vece; la Academia?
El bagaje de versos que me sigue
y mi exclusivo nombre de poeta,
que, título ó apodo, estigma ó nimbo,
encoroza ó corona mi cabeza;
pero que, honroso título ó estigma,
yo soy el solo que sin mas le lleva,
el único que mas no ha sido nunca
y el solo acaso de la edad moderna.
La poesía fué mi único vicio,
mas son mis versos mi única defensa,
é imponerme la prosa y el discurso,
rigor fuera en vosotros, en mi mengua.
¿Qué discurso ha de hacer quien no le

Sobre qué discurrir podrá aunque quiera, ni sobre qué podrá formar un juicio quien por vivir sin él hasta aqui l'ega? Yo conculcando vuestras reglas todas, me hice famoso: de osadía á fuerza atropellé y amordacé á la critica, sofoqué á la razon y formé escuela; inconsciente, es verdad, justicia hacedme jamás cátedra abri ni fundé secta: levantó el remolino de mis versos de sectarios tras mi la polvoreda. Y vosotros, senores, si, vosotros mismos, alucinados por aquella luz de farol que os pareció de faro, chispa de hogar que os pareció cometa, me abristeis este templo há siete lustros: sed, pues, lógicos hoy: si vuestras reglas por infringir, dos veces me llamasteis, dejad que las infrinja la tercera. Acordadme los versos; porque al cabo ya por la inevitable decadencia natural de mi edad, ya de mi viejo estilo con el nuevo por la mezcia, ya, en fin, por el monotono y bastardo metro en que mi discurso de manera voy verso y prosa á amalgamar, es fácil que ni prosa ni versos os parezca.

Por poeta no más logré tal honra....
¡gracias por tal favor, noble asamblea!
Mas ¿sabéis bien quién soy?... porque en
(mí al hombre

no conoceis aun mas que por fuera. El poeta cargado de oropeles, aclamado por turbas vocingleras y á la humeante luz de las antorchas, que siempre mas que lo que alumbran

(ciegan, os deslumbro: por moda me aceptasteis ayer, y hoy por cortés benevolencia; pero el hombre y sus obras constituyen un aborto monstruoso y un problema: juntos, parecen de su siglo cifra, mas son una parásita excrescencia; tal vez parecen bendicion del cielo, y resultado son de su anatema. Permitid tal cual soy que me presente: oidme la verdad por más que os sea increible en mis labios; y en la mia creed, aunque no se use la modestia. La historia del poeta de sus libros está en las hojas: ¡hojarasca seca! no más las hojeéis; solo dan polvo.

y no mi gloria, mi baldon son ellas. Bin principio ni fin determinados, como sin intencion sin consecuencia, evocaciones son de la pasada de escasa trabazón con la edad nuestra. Divagador y descriptor difuso, productor tan sin plan como sin ciencia, y versificador tan laberíntico que con versos labré rombos y trenzas, si es flor mi poesia, es inodora, ritmica y musical, mas sin ideas..... poeta sin doctrina ni enseñanza, útil al bien social ¿de mi qué resta? Humo de antorchas y rumor de aplausos, lo único que de si rastro no deja: el humo se disipa al exhalarse y el aplauso subsiste lo que suena. No me hableis de mis obras: reunidas al ofrecerias hoy, no hallo su venta ni patrocinador ni compradores: de su poco valor no hay mejor prueba. No me hableis de mis versos: ya en la

no corren, ya no son papel-moneda:
y es claro: no tuvieron mira alguna
y tener no pudieron trascedencia.
Tal es la historia del poeta: y como
tiene que ir en la del hombre envuelta,
y la historia del hombre está en el libro
del alma..... voy á abrirle y á leérosla.

Es una historia ilógica y sin cabos: amalgama de luz y de tinieblas, de fé y de dudas, de osadía y de miedo, de indomable teson é inconsecuencias.

Yo naci para amar y ser amado; yo concebi desde mi edad mas tierna que el calor del hogar y la familia es el solo que nutre y que calienta. Mi alma fué del amor y de la casa no mas por Dios para los goces hecha: un rincon de la tierra con cariño, un techo propio en heredada tierra, un heredado ajuar, un nombre oscuro, ningun anhelo de mi casa fuera; amigos, pocos; enemigos nadie, y una vida vulgar, honrada y quieta; reunir á mis abuelos y mis padres un dia cen mis hijos á la mesa, juntos orar, sufrir y gozar juntos el calor del hogar en paz perpétua, fué mi bello ideal desde la cuna: y no vi en el Eden de la existencia mas que luz, esperanza, poesia, y eterno amor en juventud eterna: y al sentirme la voz en la garganta, la fé en el corazon, y en la cabeza la ardiente inspiracion, como la alondra en himno matinal soltè mi lengua: y amé cuanto Dios puso en torno mio, canté del Universo la belleza, el sol, la mar, los árboles, las flores, cuanto absorto admiré sobre la tierra. ¡Bello es vivir! ¡La vida es la armonia! exclamé: y comentando las sentencias dei Evangelio y de la Biblia, puse en el hogar mi dicha venidera... Pero nunca en mi hogar con mi familia viví: por vanos humos de nobleza fuera de ella educado entre los grandes, mi casa, al fin, me resultó pequeña: y al romper el volcan que fermentaba, del hogar de mi casa solariega extinguió de repente hasta es rescoldo y sus cenizas dispersó la guerra. Una guerra civil, feroz cual todas, á mi padre arrastró tras su bandera, á mi madre encerró tras de las nieves de un monte, y en la atmósfera revuelta me echo á mí como un átomo perdido; mas yo que de laurel semilla era, eché raiz donde cai, y mi tronco de ramas coronó la estacion nueva. Arbol de Apolo, me crei del rayo libre, y de él libre la mansion paterna poder guardar, y los anillos rotos soldar de la familia en la cadena. En lustro y medio de voraz trabajo que à mi patria asombro, ver logré en

volar mi nombre de la fama en alas, é intenté realizar mi gran quimera: alzar una pirámide de gloria del solar de mis padres á la puerta, y que al volver á él, hallaran limpias mis manos, y mi honra y mi conciencia. Hice milagro tal; pero fué inútil: para no ver el resplandor siquiera de mi gloria, cerraron de mi casa por dentro los balcones y las rejas. Toda España admiró mi fé y mi gloria; ¡mi raza nada mas no quiso verla! ¡Fué la caida de Icaro, fué el agua pretender conservar en una cesta! Dios no quiso aceptar mi sacrificio; Dios maldijo mis versos y mi hereucia, y me volví á quedar ante mi gloria vacío el corazon y el alma huérfana. Entonces en mi sér se efectuó un cambio rápido y radical, la pura esencia de mi amor al hogar y a la familia

se convirtió, no en odio, ¡mas valieral de odio al amor, como de amor al odio fácil, por ser extremos, es la vuelta; yo senti por la vida un vago hastio, cai en la mas profunda indiferencia y desprecié mis versos y mi nombre, la patria gloria, hasta la patria lengua; y para ir á morir tendi la vista á los desiertos páramos de la América. Entónces me llamásteis generosos y alucinados por la vez primera; ¡pero yo abandonaba hasta las tumbas de mis padres!.. no oí: me hice á la vela, y alli á morir me fail.. mas no á matar-

Dios hará de mi vida lo que quiera; El fué quien me la dió: yo no la estimo y por El la conservo, no por ella. Veinte años de mi patria vivi lejos; ni supe de ella mas, ni inquirí si era ya en ella recordado: de mi vida que he dormido veinte años hago cuen-

Y ¡qué sueño ¡ay de mi! que pesadilla! vagué entre tumbas á mi paso abiertas, ¡y cnanto allá me amó se hundió entre

traiciones, y calumnias y miserias!
Mas desperté y volví. Del hijo pródigo
la vuelta fué: con músicas y fiestas
me recibió mi patria generosa
de flores alfombrando mi carrera;
y hasta vosotros hoy aquí, olvidando
mi ingratitud, me abris vuestra asam-

pero por mas que á mi decoro cueste tal confesion, descrédito ó vergüenza, una os debo de hacer como hombre hon(rado,

creais ó no mi confesion sincera: «ni allá ni aquí, por mi ni por mis ver-

Son trabajos forzados de mi vida, una casi ridícula faena, una labor de niños ó de locos que hoy la gente formal casi desdeña. Los versos de este década han sufrido tal envilecimiento y decadencia, que al caer de la cumbre del parnaso se han ido á encanallar á la taberna, y han procreado en el café flamenco una vil poesía callejera; todo está en verso ya; desde el anuncio del sermon; al cartel del sacamuelas. ¿Qué me vais á decir? ¿Que ésta es sin

grande verdad pero que nada prueba? ¿Qué los versos no son la poesia? No: pero son su vestidura régia: son de su jerarquia el atributo, la pedreria son de su diadema, de su manto real son los armiños: la poesia por el verso es Reina.

La versificacion es la cuadríga de corzas biancas en que va á las fiestas, la gondola de nácar en que boga y las alas de cisne con que vuela. El verso es noble y de divino origen; de los dioses no mas habla la lengua; bebe con eilos néctar y ambrosia, calza coturno y desparrama esencias. Solo en las Academias y Liceos, Ateneos y templos habló en Grecia, y en Roma con Horacio y con Virgilio bebió Falerno y conversó con César. El verso que andaá pié, que coge barros, fuma, se embriaga y riñe en las plazue-

no es el hijo de Apolo y de las Musas, es un rufián de raza gitanesca: y llamar al lenguaje tabernario de sus ramplonas coplas chachareras y obscenos chascarrillos poesía, y á sus enjendros bárbaros poemas, es poner manto real al barrendero, al mochuelo tomar por oropéndola, tomar por tulipán á la amapola y los huesos de dátiles por perlas: es á su real cuadriga enganchar asnos para acarrear á los establos yerba, en su concha poner huevos de rana y sus alas de cisne á la corneja. Yo no hago versos ya: los que díal pueblo alzar al sol le hicieron la cabeza, y los poetas de hoy en nuevo rumbo de progreso social á entrar le enseñan. Los poetas de ayer éramos pájaros, hoy filósofos son, casi profetas: yo embelesé á mi pueblo con gorjeos, los de hoy el soldel porvenir le muestran.

Verdad es por su mal 17 es el castigo que da Dios à la altiva inteligencia! que vaun turbion de audaces rapsodistas detrás del génio que descubre y crea; y al viciar y enlodar sus creaciones, vá haciendo, al convertirlas en escuela, de la antorcha del génio lamparillas, del alma sol, del porvenir linternas. Por esohace años que por miy mis versos no puedo dominar mi indiferencia:

y ya, sin fé, mi inspiracion ahogada maté su luz y me dejó en tinieblas.

No imagineis spor Diost que es lo que (os digo hiel que en el corazon se me aglomera por creerme pospuesto ó desdeñado por la generación que me rodea: no; yo he vivido siempre errante y solo como el salvaje cárabo en la selva, siempre encerrado dentro de mi mismo sin querer de mi mismo salir fuera. Mas ¿qué no puede ser? Don Juan Tenorio mefranqueó en mi pais todas las puertas; yo me he parado en el umbral de todas y he dicho á la fortuna: «vuelvo, espera.» Y no volví, me agnarda todavia y yo la tengo aun la espalda vuelta: mi popularidad estriba en eso; en mi fria y salvaje independencia

Yo vengo aqui como dó quier he ido, tal cual soy; como sombra de otra época extraña ya á la actual; pero no sombra sin espiritu, muda, sorda y ciega. De mi siglo á través no paso mudo, porque el sér de mi siglo no comprenda; callo, al pasar, porque callar me cuadra, no porque brio ó que decir no tenga. Dios me dió un corazon con fé y sin miedo con un valor civil de estofa récia, y no hay nadie en el mundo que algo

de lo que vale sin tener conciencia.

Decir no quiero lo que siento en vida,
por decirlo despues desde mi huesa;
porque la voz del muerto entre los vivos
traiga de Dios y la verdad la fuerza.

Treinta años há se me hace una pre-

ya aqui.... tengo que dar una respuesta.
¿Qué pienso de esta edad? ¿Vivo o no vivo
en ella yo? ¿Por qué no influyo en ella?

Nuestras costumbres de expansion y

(holganza nuestra aficion al ruido y á la gresca y nuestro afan de echarlo todo á broma, pienso yo que del siglo están ya fuera. Responder con el chiste al argumento; hacer árduas cuestiones bagatelas; darnos todos por grandes, y tomarnos por notabilidades y eminencias; juzgarlo todo sin pararse en nada; fiarlo todo á Dios y á como venga; dejar pasar la vida haciendo tiempo; tomar el sol punteando la vihuela y la gloria falsear, poniendo la honra de la nacion de un diestro en la muleta, bien podrán ser costumbres nacionales, pero costumbres son que nos amenguan.

Una palabra mas, y no temamos á la verdad por agria que nos sepa: vá faltando lo sério en nuestra vida social, y el porvenir es cosa séria. Si: ridiculizar todo lo bello, de todos los respetos hacer befa y caricaturarlo todo, haciendo oposicion á todo por sistema, es traer al lodazal el blanco armiño, es á quien nacen alas tirar piedras; nada, en fin, respetar y osar á todo no es progreso social, es desvergüenza. Treinta años há se me hace una pragun-

me he resistido hasta hoy à dar respues-

¿Qué pienso de esta edad? No es ya mis-(terio;

si de ella soy ¿por qué no influyo en ella? Porque tal es mi sér; porque no abrigo ambicion de poder ni de influencia; porque naci para vivir al fuego del hogar, y no al sol que agosta y que-

Porque perdi la fè que me guiaba y de mi vida equivoque la senda; porque yo ni del mundo ni el claustro pude ansiar ni el alcázar ni la celda. Para vivir cual génio de su gloria, ó en la fé solitaria del asceta, debi nacer dos siglos mas temprano; morir, ó no tornar debi de América. ¿Qué ha de hacer con el oro y con la glo
(ria

alma de envidía y vanidad exenta?
¡Si en mi hogar no hubo padres y no hay
(hijos.....
¿para que quiero yo gloria y riquezas?
¡No me habléis de caudal hecho con cál-

culos,

números no metáis en mis letras;
Yo le engendré, y vendí á Don Juan Tenorio,
por no perder el tiempo en echar cuen-

Excusad tan excéntrico discurso: no puedo ya cambiar naturaleza, ¿que mas quereis de mi? Clara os he di-

mi verdad, y podéis o no creerla. Soy el mas popular y el mas famoso, pero el poeta soy de menos ciencia; miembro inútil a ser en vuestro cuerpo voy, si tal me aceptais; tenedlo en cuen-

LYa Académico soy? Dios os perdone error tan grato para mi: sincera será mi gratitud cuanto me dure la vida... ¡lo que ya no es gran promesal Pero aunque viva siglos, ya mi gloria no podrás revivir ¡noble Academia! ni en el cielo del arte hacer de nuevo brillar la luz de mi apagada estrella. No arrancarán del alma las espinas las coronas que nimben mi cabeza, ni me hará creer el pueblo que soy grande

siendo, cual son, mis obras tan peque ñas.

José Zorrilla.

NUESTROS CORRESPONSALES.

Madrird 2 de Junio de 1885. Sr. Director de La Lucha.

Ocurre hoy en Madrid un verdadero contrasentido, y es que de improviso se ha elevado la temperatura á un grado impropio de la estacion, y simultaneamente se ha notado una cosa así como frialdad en la política.

Se observa, realmente, que la conciliacion liberal despierta al paracer menos interes cada dia, lo cual lo mismo puede ser indicio de que aquella pueda considerarse un hecho, como revelacion de la dificultad de realizar-la. Se sabe, sin embargo, que las conferencias entre los Sres. Alonso Martinez y Montero Rios continuan, y segun informes autorizados cuanto pueden serlo tratándose de un asunto encerrado en la mas esquisita reserva, no hay motivo sério para desconfiar del éxito de la negociacion confiada á tan distinguidos republicos.

Mientras tanto, el verano avanza, el calor aumenta y los representantes del país se sienten sin duda tan cansados de sus tareas parlamentarias, que desde hace algunos dias no puede votarse ninguna ley ni en el Congreso ni en el Senado, por falta de número de aquellos. ¡Que espectáculo! Por dicha causa estaba sin votar la ley concediendo una pension al ilustre poeta Zorrilla, un día nuestro huésped en esa ciudad y hoy en esta Corte con motivo de su reciente recepcion en la Academia Española, y enterado del hecho S. M. el Rey, parece que dijo á Cánovas «que si sucedia eso por faltar al Gobierno mayoría en las Camaras». La banderilla fué de fuego y ha producido su efecto, pues inmediatamente han recibido los diputados ministeriales residentes en Madrid la triple invitacion de Cánovas, Toreno y Romero Robledo, para que acudan á votar dicho proyecto. Por lo demas, para gente sin pudor como son los conservadores, la cosa es de la mas natural y corriente y se quedan tan frescos.

Sigue dando juego el acta electoral de Seo de Urgel que, á juzgar por las noticias que sobre ella circulan, lo ocurrido en aquel apartado rincon de España constituye uno de los escándalos mas grandes que ha presenciado el pais, que tantos debe á la despreocupacion del hombre, puesto que cuenta los atentados por los días que lleva al frente del Ministerio de la Gobernacion. La Corte de oscuros rurales y de bohemios políticos que rodea á éste, le excita á que exajere su desparpajo y procure la inmediata admision del candidato conservador; pero otros conservadores mas reflexivos, sustentan temperamentos menos extremados y aconsejan que se proceda en el asunto con alguna prudencia, á fin de no acrecentar las proposiciones del escándalo. Sin embargo, la gravedad de éste impone á las oposiciones liberales el ineludible deber de elevar en el seno de la representacion nacional, una vigorosa protesta contra atentados de tal magnitud y, en consecuencia, creo que este asunto será objeto de un debate parlamentario inmediatamente.

Ayer presenció Madrid uno de los escandalos mas grandes que registra nuestra historia constitucional. El Ayuntamiento de Real orden presidido por el tristemente célebre Bosch y Fustegueras, ha declarado incapacitados para ejercer el cargo de concejales a los señores Castelar, Moret y Prieto y Caules, porque la malicia ó la ineptitud de los empleados del municipio ha omitido los nombres en la lista de elejibles. Tratándose de personas de tanta talla y respetabilidad, es inconcebible semejante acuerdo, porque sobre estos absurdos rigorismos legales inventados por la insólita osadía de los conservadores para escarnio del pais, está la conciencia nacional que no puede negar aquella modesta representacion á los que han desempeñado las mas altas funciones públicas y se hallan investidos en actualidad con la de legisladores. Y este atentado, que inspira y sanciona un Gobierno demente é iracundo hasta la hidrofobia, es obra de un ayuntamiento producto de.la arbitrariedad, dócil y ciego instrumento de unos mandarines sin conciencia ni dignidad, cuya torpe y desatentada conducta, desatando pasiones dormidas y cóleras acalladas, traerá sobre el pais catástrofes terribles y males sin cuento, pues seria extremada cobardía y ruin debilidad que no caben en un pueblo viril y amante de su honra y de sus derechos, consentir por mas tiempo la vergonzosa bacanal política con que los Cánovas Pidales y Romeros están escandalizando al mundo.

Cierro esta carta con buenas impresiones sobre el curso de los trabajos para la union de los liberales. Los tiempos imponen grandes deberes á los que se precian de patricios leales y honrados.

Próximamente se publicará un nuevo periódico liberal, órgano del señor Martos. Se titulará El Tribuno y lo dirijirá el antiguo é ilustrado periodista liberal y ex-Diputado á Córtes señor Polanco.—X.

S. Feliu de Guixols 3 Junio 1885.

Muy Sr. mio y de mi aprecio: Si s3 confirman las nuevas recibidas de Madrid, dentro de poco serán un hecho los estudios de la tan deseada carretera de esta á Palamós. Y si, á no tardar, vemos publicada la subasta de dicho trayecto, nuestra satisfaccion será completa y nuestra gratitud por Don Alberto Camps, diputado á Córtes por este Distrito, quedará justificada y reconocida por sus gestiones en bien de dicho proyecto y de la meritada obra. Entonces las dos poblaciones constituirán un arrabal, la urna respecto á la otra, por su corta distancia que se recorrerá en menos de tres cuartos de hora.

Otra grata nueva para esta villa tengo que comunicarle á V. aunque de una manera menos afirmativa. Se dice que habiendo sido declarado la ciudad de Gerona plaza fuerte de primera clase, se designa á este puerto puerto militar de la misma y su provincia. Semejante noticia, si se confirma, cambiará esta poblacion y su puerto de una manera notable por razones fáciles de comprender.

Si realmente Gerona es declarada plaza fuerte, su puerto natural ha de ser el que siempre lo ha sido en casos de guerra tanto nacionales como extrangeros, segun lo testifican y corroboran hechos no remotos y que forman época en los anales de nuestra historia contemporánea. Esta villa y su puerto siempre se ha hecho solidaria de los sufrimientos y necesidades de la capital, coadyuvando por su parte en favorecerla con sus recursos y personas en casos de peligro; y esto solo revela claramente que San Feliu forma parte integrante de Gerona por su posicion topográfica y por su historia. La enhorabuena de tan importante nueva, nos la reservamos para

otro dia que podamos revelar el nombre de la ilustre persona que, segun se dice, mas ha contribuido en su realizacion. - El Corresponsal.

Gacetilla General.

No ha dejado de llamar la atencion, que á la recepcion del señor Gobernador civil no acudieran los pocos y muy contados vecinos que aqui pasan y aspiran á pasar por conservadores, concretandose á ir vergonzosamente á la callada, al gobierno de provincia como si temieran ser vistos.

Al señor Serrano Alcazar le habrá llamado seguramente la atencion, la frialdad con que ha sido recibido: no lo extrañe, porque como en Gerona el partido conservador es una especie de caret utroque el cual extendiéndose por la provincia viene á ser como el Bacillus Virgula que solo con microscopios de gran potencia puede verse, y como en donde no hay no puede encontrarse, la frialdad era natural máxime desde que los caciques solitarios acordaron no hacer número con el elemento oficial representado por catorce dignísimos funcionarios públicos.

Como pensamos molestar la atencion dei señor Gobernador tan pronto como comprendamos ha descansado de las molestias del largo viaje que acaba de hacer, para entonces aguardamos el manifestarle la causa de los sucedido, como pensamos tambien decirle con la franqueza que nos distingue y á fuer de adversarios leales, cual es el estado de la provincia que viene à gobernar y cuales las aspiraciones de los partidos todos en particular y del pais en general, pero sin exageraciones que no acostumbramos emplear, sin apasionamiento que no conocemos y sin que nos mueva el espíritu de oposicion sistemática que nunca movió nuestra pluma ni inspiró nuestros actos.

Por lo pronto, sepa el señor Gobernador que aqui no hay partido conservador; que de los que asi se llaman, muy poquisimos loson de veras, y los restantes, ofician de tales mientras se les dejan mangonear y echárselas de caciques y de ser consejeros áulicos de los gobernadores porque, de lo contrario, se llaman Sagastinos y hasta republicanos con la misma facilidad que el convaleciente se bebe un huevo pasado por agua.

Para terminar hoy, sepa tambien el señor Gobernador lo mucho que sentimos su desairada entrada en la ciudad inmortal y lo dispuestos que estamos los que no somos de la situacion, á censurar sus actos si merecen censura, cosa que no deseamos, y aplaudirlos si aplauso merecen, con lealtad y sin mas mira que el interés general del que somos sincera y completamente ministeriales, interés general que viene sufriendo flajelaciones inmotivadas y recibiendo injusticias á todas luces imperdonables por lo arbitrarias.

-Segun carta que ayer recibimos, desde Blanes acompañó al señor Gobernador hasta el Empalme el Alcalde de aquella villa.

En el Empalme, y vestidos con la ropita de acristianar, esperaban la llegada del tren, el zorrillista Alcalde intruso de Hostalrich Sr. Pons, el carlista y médico Sr. Llensa y el cobrador del Banco de España, mestizo señor Matas los cuales fueron presentados al señor Serrano por el señor Naranjo. No debieron decir á la nueva autoridad que aquella trinidad era la mas crua y echa paelante de la provincia, porque de seguro que el nuevo Gobernador se hubiera fijado en esas tres echuras del señor Mataró. Y regresaron á Hostalrich tan campantes y satisfechos sudando el quilo con el cuello de la camisa hecho una lástima como diciendo «hemos fiechao, el mundo es nuestro.»

El vecindario los miraba y repetia aquello de

Tres eran, tres, Las hijas de Elena Tres eran, tres, Y ninguna era buena

-Con la solemnidad de nuestro divino culto, ayer tarde se verificó la solemne procesion del Corpus que estuvo muy concurrida. Detrás de S. D. M. iba el Excmo. é Ilustrisimo señor Obispo de la Diócesis y detrás el Exmo. Ayuntamiento presidido por el señor Gobernador civil.

Un piquete con la música del Rejimiento de Asia hacía los honores, estando las fuerzas de la guarnicion tendidas en la carrera, siendo grandísima la concurrencia que en toda ella se agolpaba para ver pasar la procesion.

-Anteanoche, el conocido comerciante señor Colodon, nos dió á conocer algunos juguetes eléctricos de novedad en esta ciudad, productores de focos lumínicos del mejor efecto y que prueban las distintas aplicaciones de la electricidad.

Extrangero.

El periódico el Daily News anuncia que Rusia ha aceptado las contraposiciones inglesas «sobre esta cuestion de la frontera afghana, dice, que fué un momento tan amenazadora, y que por lo tanto queda terminada.»

Añade que en virtud del arreglo convenido entre Inglaterra y Rusia el emir del Afghanistan conservará á Zulficar y Manichak.

Termina asegurando que las negociaciones han sido conducidas de una manera muy amistosa.

Esta noticia ha sido muy bien acogida en los círculos financieros. -Se desmiente el rumor de que Ita-

lia haya aceptado la proposicion de Inglaterra referente á la ocupacion de la costa del mar Rojo.

-Es incalculable el número de extranjeros que asistieron al entierro de Victor Hugo.

Desde las primeras horas de la manana del 1.º del actual, se prohibió en Paris, la circulacion de coches en las inmediaciones del arco de la Estrella, para facilitar el paso de las personas que asistieron al cortejo funebre.

Las tropas estaban en movimiento. La caballería que debia marchar al frente del cortejo y los regimientos de infantería que estaban destinados á formar el cordon, se colocaron en los puntos préviamente designados.

Hasta ahora no ha ocurrido ningun incidente digno de especial mencion.

GACETILLA RELIGIOSA.

Santo de hoy. San Sancho obispo.

Telégramas.

Madrid 4 á las 8'45 noche. - Se ha reunido el Directorio de la izquierda. El señor Montero Rios ha manifestado que el señor Duque de La Torre celebrará la solucion acordada con el senor Alonso Martinez.

Ha exhortado al general Lopez Dominguez para que acepte la formula y éste ha insistido en su anterior opi-nicn.

En la reunion que ha terminado á las ocho de la noche, y despues de una detenida discusion, ha quedado acordada la fórmula de las bases del nuevo partido.

La ley de garantias establece el reconocimiento en todos los ciudadanos del libre ejercicio de los derechos que reconoce la constitucion, sin que las autoridades puedan en manera alguna prohibir el ejercicio de estos derechos.

Todos los ciudadanos intervendrán en las elecciones. El acta la han firmado todos los

asistentes menos los señores Lopez Dominguez y Becerra.

(DE NUESTRO CORRESPONSAL ESPECIAL.) DIRECTOR; D. JOAQUIN RUIZ BLANCH.

BANCO HISPANO COLONIAL.

Anuncio.

Celebrado en este dia, con asistencia del Notario D. Luis G. Soler y Plá, el sorteo de amortizacion de 6,750 Billetes Hipotecarios del Tesoro de la Isla de Cuba, segun lo dispuesto en el art. 7.º del Real decreto de 12 de Junio de 1880, han resultado favorecidas las bolas.

Números, 046, 056, 098, 526, 591,

837, 839, 861, 960.

En su consecuencia, quedan amor tizados en el primer millar los Números 046, 056, 098, 526, 591, 837, 839, 861, 960 y en el segundo millar los Números 1,046, 1,056, 1,098, 1,526, 1,591, 1,837, 1,839, 1,861, 1960 y asi correlativamente en los restantes millares de los 750 de la emision.

Lo que en cumplimiento de lo dispuesto en el referido Real decreto, se hace público para conocimiento de los interesados, que podrán presentarse, desde el dia 1,º de Julio próximo, á percibir las 500 Ptas. importe del valor nominal de cada uno de los Billetes amortizados, más el cupon que vence en dicho dia, presentando los valores y suscribiendo las facturas que se farilitarán en las Oficinas del Banco, en Barcelona; en Madrid en el Banco Hipotecario de España; en las Provincias en casa de los Corresponsales ya designados en cada Plaza; en Paris en el Banco de Paris y de los Paises Bajos; y en Londres, en casa de los Sres. Uhthoff y C.2

Barcelona 1.º de Junio de 1885.—El Secretario General, Aristides de Arti-

nano.

BANCO HISPANO COLONIAL. Anuncio.

Venciendo en 1.º de Julio próximo el cupon Núm. 20 de los Billetes Hipotecarios del Tesoro de la Isla de Cuba, se procederá a su pago desde el expresado dia, de 9 a 11 y media de la mañana.

El pago se efectuará presentando los interesados los Cupones, acompañados de doble factura talonaria, que se facilitará gratis en las Oficinas de esta Sociedad, Rambla de Estudios, n.º 1, Barcelona, en el Banco Hipotecario de España, en Madrid; en casa de los Corresponsales designados ya en Provincias; en París, en el Banco de París y de los Países-Bajos, y en Londres, en casa de los Sres. Uhthoff y C.a

Los Billetes que han resultado amortizados en el sorteo de este dia, podrán presentarse asimismo al cobro de las 500 Pesetas que cada uno de ellos representa, por medio de doble factura, que se facilitará en los puntos designados.

Los tenedores de los Cupones y de . los Billetes amortizados que deseen cobrarlos en Provincias, donde haya designada representacion de esta Sociedad deberán presentarlos á los Comisionados de la misma desde el 10 al 20 de este mes.

En Madrid y Barcelona en que existen los talonarios de comprobacion, se efectuará el pago siempre sin necesidad de la anticipada presentacion que se requiere para Provincias.

Se señalan para el pago en Barcelona los dias desde el 1.º al 19 de Julio y trascurrido este plazo, se admitiran los Cupones y Billetes amortizados los lúnes y mártes de cada semana, á las horas expresadas.

Barcelona 1.º de Junio de 1885. -El Secretario General, Aristides de Artinano

Gerona 3 Junio de 1885. -Los Comisionados en esta capital, Ordeig é hijo y Compañía.

FERRO-CARRILES DE TARRAGONA A BARCELONA Y FRANCIA:

Horas de entrada y salida de los trenes en la estacion de esta ciudad. TRENES PROCEDENTES DE PORT-BOU PARA BARCELONA.

(2) 12(1) 10(1) 10 ±	Llegada	Salida
Mana-Tren correc.	1. 6'51	6'56
Tren mixto.	10'31	10'56
Tarde.—Tren mixto.	1'30	2'8
Tren correo	3'31	3,39
Noche Tren mixto.	10'48	17. 1970 E. 110
Este tren mara en	today log o	ata atau au

desde Port-Bou, y muere en Gerona. PROCEDENTES BE DADGET ON A DADA

THOOPDENIES DE D		APARA
PORT-1	SOU.	STATE WEST
Manana-Tren mixto.	6'3	6'13
Tren correo.	8'24	8'30
Tarde.—Tren mixto.	12'52	1'30
Tren correo.	5'5	541
Las horas están ajustad	AND THE RESERVE OF THE PARTY OF	ridiano de

Los trenes mixtos admiten pasajeros para coches de 2. y 3. clase.

tisis en su primer pe-

(PROSPECTOS GRATIS.)

mente con el uso de la

EN PORT-BOU

hay una partida de papel de derecho de la cual, la mayor parte, puede servir para embalaje. Se vendera á precio muy económico.

Dirijirse al dueño del Café Restaurant del Teatro de Port-bou.

Credito Gerundense

Este establecimiento paga con beneficio los cupones del vencimiento próximo de titulos de la Deuda 4 por 100 exterior, Billetes hipotecarios del Tesoro de la Isla de Cuba, y láminas amortizadas de los mismos.

Gerona 3 Junio de 1885.-El Administrador, Carlos Martinez.

Las enfermedadesdel GALLETA DE FUGUS que es el reconstitudecho en particular la GALLETA DE FUGUS yente y el alimento mas riodo se curan radical-PREPARADA

POR EL FARMACEUTICO

EDUARDO MARTINEZ DALMAU.

poderoso que se conoce para los niños y enfermos convalecientes.

(PROSPECTOS GRATIS.)

En venta: Al por mayor, dirigirse à su autor en Lloret de Mar (provincia de Gerona). Al detall, Farmacia del Dr. Vivas y Dr. Perez, Gerona, y en todas las Farmacias de España y Ultramar.

PILOGRAS HOLLOWAY.

Ese remedio, universalmente reconocido por el mas eficaz, purifica prontamente lasangre, la cual constituye el manantial de la vida y de cuya impureza pro-

vienen todas las ensermedades que tanto asligen al género humano. Las Pildoras HOLLOVAY restituyen al estomago y a los intestinos su accion sormal, regulariza las secreciones y restablece la buena digestion y gracias à sus propiedades halsamicas que purifican la sangre con tanta preseccion los nervios y musculos obtienen la debida energia fortificandose enteramente el sistema vital. Las personas de la constitucion mas delicada pueden, sin temor alguno apovecharse del poder curativo de este célebre medicamento, ateniéndose à las dosis prescritas

n las instrucciones que acompañan cada caja.

El arte medico no ha llegado ann ha producir remedio alguno que pueda comparase à este maravilloso Unguento, el cual, introduciéndose en la sangre, forma parte de ella y extrae toda particula morbosa. Cicatriza toda clase de llagas y ulceraciones, siendo considerado como el remedio infalible para la pronta y radical ura de toda especie de humores, escrofulas, males de pierna, gota, reumatismo, y neuralgia. Las personas que padecen asecciones del corazon o que sufren de cosil ades toses o bronquitis, pueden librarse pronto de estas dolencias apelando à las maravillosas virtudes del Unguento Hollovay.

Para asegurar la curación rápida y permanente de las enfermedades, convien siempre que se tomen las Pildoras al mismo tiempo que se toma el Unguento.

> Amplias instrucciones en español, relativas al uso de dichos medicamentos envuelven las cajas de pildoras y botes de unguento.

Se vende en las principales farmacios del mundo entero y en el establecimiento Hollovay 533, Oxford-Street, Londres.

CARNE y QUINA El Alimento mas reparador, unido al Tónico mas energico. Y CON TODOS LOS PRINCIPIOS NUTRITIVOS SOLUBLES DE LA CARNE

CARVE y QUINA: son los elementos que entran en la composicion de este potente reparador de las fuerzas vitales, de este fortificamte per escelencia. De un gusto sumamente agradable, es soberano contra la Anemia y el Apocamiento, en las Calenturas y Convalecencias, contra las Diarreas y las Afecciones del Estomago y los intestinos. Cuando se trata de despertar el apetito, asegurar las digestiones, reparar las fuerzas, enriquecer la sangre, entonar el organismo y precaver la anemia y las epidemias provocadas por los calores, no se conoce nada superior al Vise de Quina de Aroud.

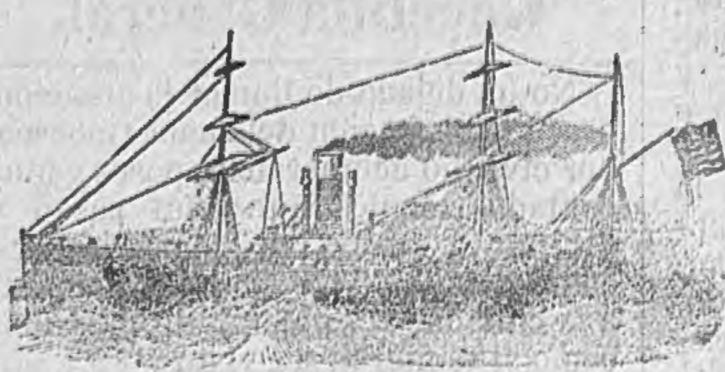
Por mayor, en Paris, en casa de J. FERRE, Farmaceutico, 102, rue Richelieu, Succesor de AROUD. SE VENDE EN TODAS LAS PRINCIPALES BOTICIAS

THUDA BLEANER ILUSTRADA.

Los representantes en esta capital de los Sres. A. de Cárlos é hijo, de Madrid, son les Sres. D. Aniceto Palahi, Paciano Torres y Marti y Cargol, en cuyas librerias admiten suscriciones y reclamaciones y se facilitan números de muestra.

Este periodico indispensable en toda casa de familia, contiene figurines iluminades de modas de París, patrones de tamaño natural, modelos de trabajo á la aguja recuehet, tapiceria en colores, novelas, crónicas, bellas artes, música etc. ABERTURAS DE REGISTRO.

EDERED CEREDS



DE LA COMPAÑÍA TRASATLÁNTICA antes de ANTONIO LOPEZ Y COMPAÑIA

SERVICIO PARA PUERTO-RICO HABANA Y VERACRUZ.

SERVICIO PARA COLON Y PACIFICO.

Salidas.	Barcelona	los dias 5 y 25 > 7 y 27
	Cádiz. Santander. Cornña	10 v 30 20 de cada mes,

Los vapores que salen los dias 5 de Barcelona y 10 de Cádiz, admiten cargas y nasajeros para LAS PALMAS (Gran Canaria) y Veracruz.

Los que salen los días 25 de Barcelona y 30 de Cádiz, enlazando con servicios antillanos de la misma Compañia Trasatlántica, en combinacion con el ferro-car il de Panamá y lineas de vapores del Pacifico, toman carga a flete corrido para los siguientes puntos:

Litoral de Puerto-Rico.—San Juan, Mayagüez y Ponce. Litoral de Cuba.—Santiago, Gibara y Nuevitas.

América Central.-La Guayra, Puerto Cabello, Sabanilla, Cartagena de dias, Calon y todos los principales puertos del Pacífico como Puna Arenas, San Jue 1 del Sur, San José de Guatamala, Champerico, Salina Cruz.

Norte del Pacifico.—Todos los puertos principales desde Panamá á California, como Acapulco, Manzatlan y San Francisco de California.

Sud del Pacifico. - Todos los puntos principales desde Panamá a Valparaiso, como Buenaventura, Guayaquil, Payta, Callao, Arica, Iqueque, Caldera, Coquimbo y Valparaiso.

Rebajas á familias. Precios convencionales por camarotes de lujo. Rebajas p r pasajes de ida y vuelta. -Billetes de 3. clase para la Habana, Puerto-Rico y sus litorales á 35 duros, de tercera preferente con mas comodidad á duros 70 para Puerto-Rico y 80 duros para Habana.

El dia 5 de Junio saldrá de Barcelona el Vapor

CIUDAD CONDAL.

Para Cadiz, escalas y demás servicios correspondientes. NOTA. Esta agei cia puede facilitar directamente à los cargadores los medios de asegurar las mercancias y efectos transportades por los vapores de la Compañia hasta verificar la entrega de dichas mercancias y efectos en los puntos de consignacion.

Representante de la empresa en esta provincia. DON A 110N10 BOXA

SOCIEDAD GENERAL

de Transportes Maritimos por Varor.

COMUNICACION RAPIDA entre EUROPA y la AMELICA del SUR. Se emplean solo 26 dias-Salidas fijas del puerto de Barcelona el 15 de cada mes Prestan este servicio los grandes y magnificos va sores, Provence Bearn, La France, Savoie Poitou y Bourgogne, admitiendo carga y pusajerus

Para Rio-Janeiro Montevideo y Buchos Aires. Saldra del puerto de Barcelona el 15 de Junio el vapor

PROVERED.

DE 5,000 TONELADAS, ADMITIENDO PASAGEROS Y CARCA.

NOTA. - Estando ya limitada la cabida se advierte á los señores cargadores -s sirvan asar nota anticipada de la carga, la que deberá ser entregada el dia 12 pr ee cisamente.-PRECIOS: 1. clase, 160 duros.-2. 100 duros.-3. 40 duros. Nota.—Estos vapores tienen todas las comodidades que pueden apetecerse.

Los pasageros de tercera clase serán alojados en grandes Cámaras bajo cubierta y se les proveerá de jergon, cabecera y manta, y se les suministrará diariamente vino, pan y carne fresca, con el servicio de mesa cubierto, etc. Hay camara especial para señoras en tercera clase.

Los pasajeros que llegan à Buenos Aires por los vapores de la Sociedad serár. si gustan desembarcados y admitidos durante ocho dias en la fonda de emigraciou por cuenta del gobierno argentino. Serán tambien conducidos por cuenta del mismo gobierno (por mar ó ferro-carril) al punto de la república que ellos elijan. Las peticiones sobre estos particulares se harán al capitan del vapor durante la travesia. Los equipajes deben entregarse precisamente el día 14 en el local destinado

por la compania. Consignatarios: Señores Ripol y C. plaza de Palacio esquina á la de Mar-

quesa, en Barcelona. Se despachan pasajes hasta el 1.º si antes no se ha llenado el cupo; para mas informes actidase al

Representante general en esta provincia, D. Antonio 🖹 o 🗷 a

JARABE-MEDINA, DE QUEBRACHO.

Medicamento nuevo para combatir el asma, la disnea y catarros cronicos, recomendado por celebridades médicas y por la prensa profesional de Madrid.

Frasco 5 pesetas Serrano 63, Farmacia de Medina y principales farmacia.